

**Jabra**<sup>®</sup>  
YOU'RE ON

# JABRA EVOLVE 80



Manual del usuario

[jabra.com/evolve80](http://jabra.com/evolve80)

A BRAND BY

**GN Netcom**

---

© 2014 GN Netcom A/S / GN Netcom US, Inc. Todos los derechos reservados. Jabra® es una marca registrada de GN Netcom A/S. Todas las otras marcas incluidas en este documento son propiedad de sus respectivos propietarios. La marca denominativa y logotipos de Bluetooth® son propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de esas marcas por parte de GN Netcom A/S se realiza en virtud de una licencia.

---

Fabricado en China

MODELO: HSC019

FCC ID: BCE-HSC019

IC: 2386C-HSC019



---

**La declaración de conformidad** puede consultarse en  
[www.jabra.com/CP/US/declarations-of-conformity](http://www.jabra.com/CP/US/declarations-of-conformity)

# ÍNDICE

1. BIENVENIDO .....	5
2. DESCRIPCIÓN DE JABRA EVOLVE 80.....	6
2.1 ACCESORIOS INCLUIDOS	
2.2 ACCESORIOS OPCIONALES	
3. CÓMO USARLO .....	9
3.1 IZQUIERDA Y DERECHA	
3.2 POSICIÓN DEL MICRÓFONO	
3.3 ALMACENAMIENTO EN PLANO	
4. CÓMO CARGAR LA BATERÍA.....	12
4.1 CARGA CON EL CONTROLADOR	
4.2 CARGA CON CABLE USB	
5. CÓMO CONECTARLO.....	14
5.1 CONEXIÓN A PC (CON EL CONTROLADOR)	
5.2 CONEXIÓN A DISPOSITIVO MÓVIL (SIN CONTROLADOR)	
6. CÓMO UTILIZARLO .....	16
6.1 LLAMADAS	
6.2 MANEJO DE LLAMADAS MÚLTIPLES	
6.3 BUSYLIGHT	
6.4 CANCELACIÓN ACTIVA DE RUIDO (ANC)	
6.5 ESCUCHA FURTIVA	
6.6 TRANSFERENCIA DE LLAMADAS DE PC A DISPOSITIVO MÓVIL	

7. SOPORTE .....	23
7.1 PREGUNTAS FRECUENTES	
7.2 CÓMO CUIDAR SU AURICULAR	
8. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS .....	24

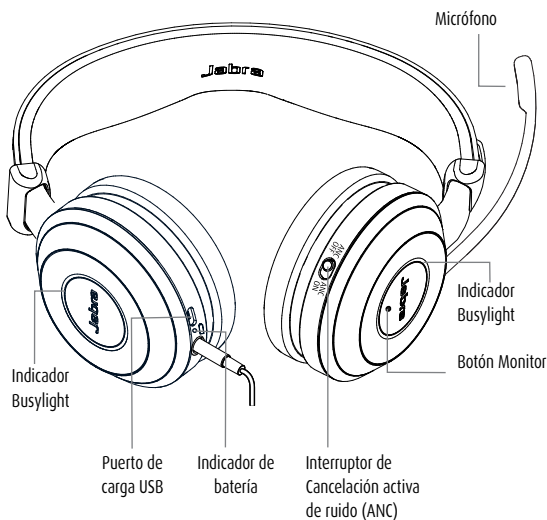
# 1. BIENVENIDO

Gracias por comprar Jabra Evolve 80. ¡Esperamos que lo disfrute!

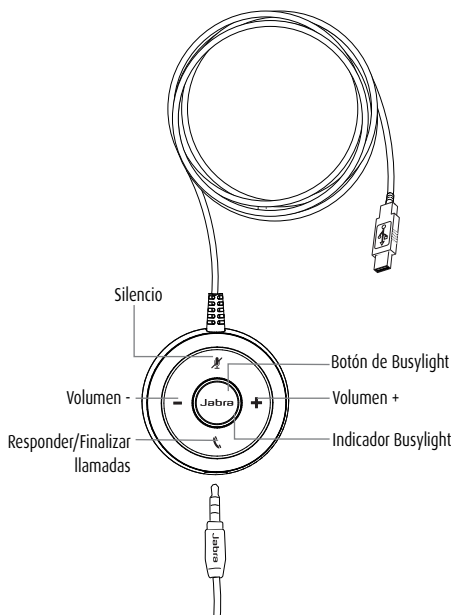
## **CARACTERÍSTICAS DE JABRA EVOLVE 80**

- Cancelación activa de ruido (ANC)
- Batería recargable para alimentar ANC durante 24 horas
- Carga automática con el controlador Jabra EVOLVE LINK
- Función de escucha furtiva
- Busylight en el auricular y en el controlador Jabra EVOLVE LINK
- Brazo de micrófono discreto que se integra con la diadema cuando no esté en una llamada
- Silencio automático cuando el brazo del micrófono se guarda en la diadema
- Conexión con dispositivos múltiples (teléfono inteligente o tablet) con conector de 3.5 mm (plug & play)
- Funciones superiores de música y voz
- Sonido de alta fidelidad

## 2. DESCRIPCIÓN DE JABRA EVOLVE 80



## CONTROLADOR (JABRA EVOLVE LINK)



## 2.1 ACCESORIOS INCLUIDOS

---



Bolsa de transporte



Sujetador para  
administración de  
cables

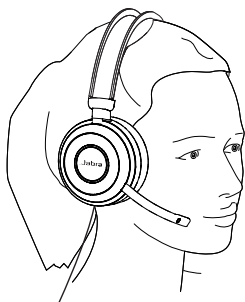
## 2.2 ACCESORIOS OPCIONALES

---



Adaptador para vuelo

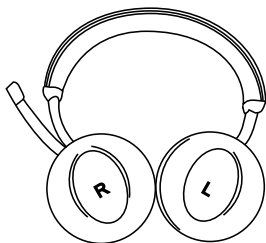
## 3. CÓMO USARLO



### 3.1 IZQUIERDA Y DERECHA

---

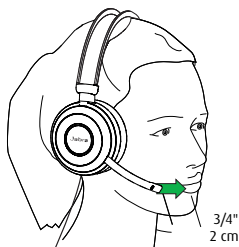
Izquierda (L) y derecha (R) marcadas en el interior de cada orejera.



## 3.2 POSICIÓN DEL MICRÓFONO

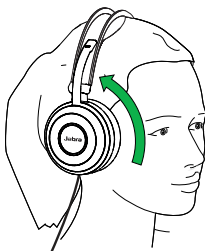
---

Se recomienda colocar el micrófono cerca de su boca (2 cm). El micrófono se puede doblar para acomodar su preferencia personal.



Cuando escuche música o esté al aire libre, puede guardar el micrófono en el surco de la cinta para la cabeza.

El micrófono se silenciará cuando se gire hacia arriba, y el silencio se desactivará cuando se gire hacia abajo.

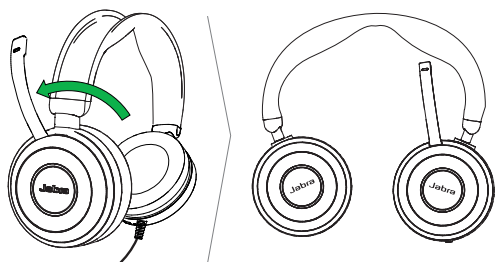


### 3.3 ALMACENAMIENTO EN PLANO

---

Las orejeras pueden doblarse hasta estar planas para facilitar su almacenamiento.

Antes de doblar las orejeras planas debe sacar el micrófono del surco en la diadema para la cabeza y debe girarse hacia atrás.



## 4. CÓMO CARGAR LA BATERÍA

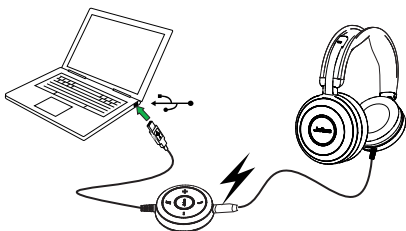
La batería recargable integrada alimenta las funciones de Cancelación activa de ruido (ANC) y escucha furtiva. El auricular aún puede usarse para llamadas y música sin la batería.

Lleva aproximadamente 3 horas cargar la batería por completo.

### 4.1 CARGA CON EL CONTROLADOR

---

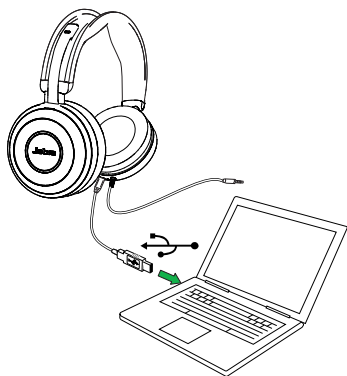
El uso normal del auricular cuando esté conectado al controlador cargará la batería.



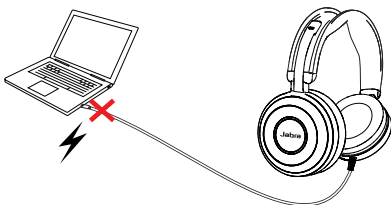
## 4.2 CARGA CON CABLE USB

---

La batería del auricular se cargará cuando se conecte a un cable USB. Se recomienda encarecidamente utilizar un cable USB de Jabra.



El auricular NO se cargará cuando se conecte directamente a una PC sin un cable USB.

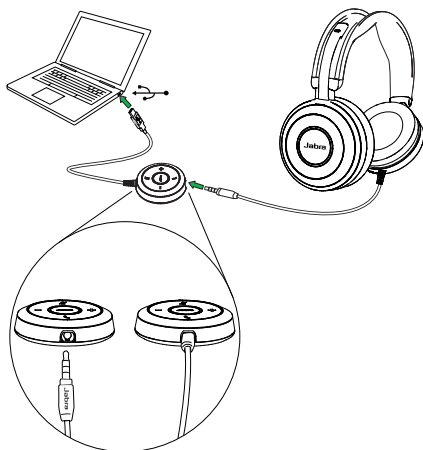


# 5. CÓMO CONECTARLO

## 5.1 CONEXIÓN A PC (CON EL CONTROLADOR)

---

Conecte el auricular completamente en el controlador, y conecte el controlador a un puerto USB en la PC.



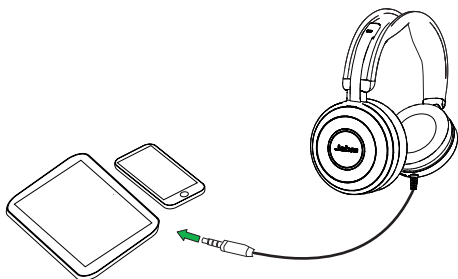
El enchufe del auricular DEBE estar totalmente insertado en el controlador para que el auricular funcione.

NOTA: Cuando se desconecta el auricular del controlador, las llamadas activas se pondrán en espera. Para continuar con la llamada, reconecte el auricular al controlador y continúe con la llamada manualmente en la PC (softphone).

## 5.2 CONEXIÓN A DISPOSITIVO MÓVIL (SIN CONTROLADOR)

---

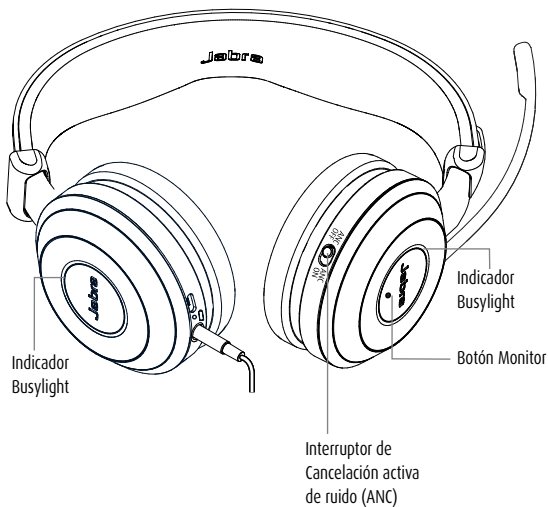
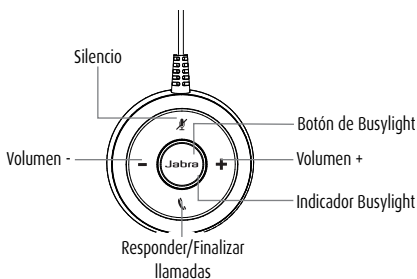
Conecte el auricular directamente en el dispositivo móvil.



La batería del auricular no se cargará cuando se conecte directamente en un dispositivo móvil.

**NOTA:** Cuando se conecta directamente en un dispositivo móvil, la calidad general de la llamada (para usted y su interlocutor) será inferior que cuando esté conectado a una PC/tablet con el controlador (Jabra Evolve Link).

## 6. CÓMO UTILIZARLO




## 6.1 LLAMADAS

	FUNCIÓN	ACCIÓN
	Responder/ Finalizar llamadas	Pulse el botón <b>Responder/Finalizar</b>
	Rechazar llamadas	Pulse dos veces el botón <b>Responder/Finalizar</b>
	Ajustar el volumen	Pulse el botón de <b>Volumen +</b> o <b>Volumen -</b>
	Encendido/ Apagado de Busylight	Pulse el botón <b>Busylight</b>
	Activar/Desactivar la función de silencio del micrófono	Pulse el botón <b>Silenciar</b> , o gire el micrófono hacia arriba (silenciar) o abajo (desactivar silencio)
	FUNCIÓN	ACCIÓN
	Encendido/ Apagado de la Cancelación activa del ruido (ANC)	La Cancelación activa de ruido reduce las interferencias del exterior. Deslice el interruptor de la <b>Cancelación activa de ruido</b> a ANC ON/ANC OFF
	Encendido/ Apagado de escucha furtiva	Escucha furtiva permite la entrada del sonido externo en el auricular. Pulse el botón <b>Escucha furtiva</b> (ANC debe estar encendida)

## 6.2 MANEJO DE LLAMADAS MÚLTIPLES

---

El microauricular puede aceptar y manejar varias llamadas al mismo tiempo.

	FUNCIÓN	ACCIÓN
	Terminar la llamada actual y responder una llamada entrante	Pulse el botón <b>Responder/Finalizar</b>
	Cambiar entre llamada en espera y llamada activa	Mantenga presionado (2 segundos) el botón <b>Responder/Finalizar</b>
	Poner la llamada actual en espera y responder una llamada entrante	Mantenga presionado (2 segundos) el botón <b>Responder/Finalizar</b>
	Rechazar una llamada entrante, cuando esté en una llamada	Pulse dos veces el botón <b>Responder/Finalizar</b>

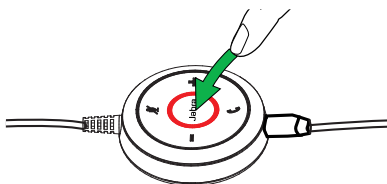
---

## 6.3 BUSYLIGHT

---

Los indicadores busylight en el auricular y en el controlador avisa a otras personas cuando usted está ocupado, o en una llamada.

Pulse el botón **Busylight** en el controlador para encender/apagar manualmente el indicador busylight.

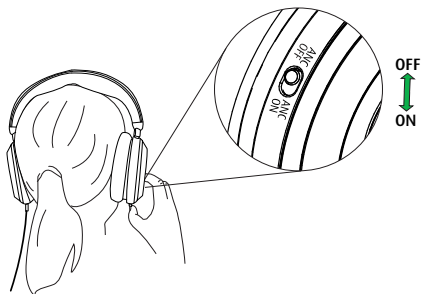


## 6.4 CANCELACIÓN ACTIVA DE RUIDO (ANC)

---

El auricular utiliza Cancelación activa de ruido (ANC) para reducir las interferencias externas al mínimo, lo que le permite concentrarse totalmente en su trabajo o llamada. Además, la calidad del sonido también se mejora cuando ANC está activo. ANC se alimenta con la batería recargable incorporada. La batería alimentará ANC durante hasta 24 horas, cuando no esté conectado al controlador.

Deslice el interruptor de la **Cancelación activa de ruido** a ANC ON/ANC OFF.



## 6.5 ESCUCHA FURTIVA

---

Escucha furtiva es una función que le permite escuchar su entorno sin tener que quitarse el auricular. Su música y llamadas se silenciarán (no se hará pausa), pero el micrófono permanecerá encendido. Escucha furtiva se alimenta con la batería recargable incorporada.

Pulse el botón **Escucha furtiva** en la orejera derecha para activar/desactivar Escucha furtiva.



El interruptor de **Cancelación activa de ruido** debe estar en la posición de ANC ON para utilizar Escucha furtiva.

## 6.6 TRANSFERENCIA DE LLAMADAS DE PC A DISPOSITIVO MÓVIL

---

Es posible transferir una llamada activa de su PC a un dispositivo móvil y continuar usando el auricular.

1. Transfiera la llamada de la PC al dispositivo móvil con el softphone compatible.
2. Desconecte el auricular del controlador.
3. Conecte el auricular directamente en su dispositivo móvil, y continúe manualmente con la llamada.



# 7. SOPORTE

## 7.1 PREGUNTAS FRECUENTES

---

Las Preguntas frecuentes se encuentran en [jabra.com/evolve80](https://jabra.com/evolve80)

## 7.2 CÓMO CUIDAR SU AURICULAR

---

- Guarde siempre su auricular apagado y bien protegido.
- Evite almacenarlo en temperaturas extremas (por encima de los 25 C° o por debajo de los -20 C°). Ello puede reducir la vida útil de la batería y afectar negativamente el auricular.

## 8. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

<b>AURICULAR JABRA EVOLVE 80</b>	<b>ESPECIFICACIONES</b>
Peso del auricular:	324 g
Peso del controlador:	57 g
Dimensiones del auricular:	190 mm x 190 mm
Dimensiones del controlador:	55 mm x 55 mm
Micrófonos:	Micrófono con cancelación de ruido
Altavoz:	Bocinas Dynamic PureSound de 40 mm (alta fidelidad)
Alimentación máxima de bocina:	30 mW
Rango de frecuencia de la bocina:	20 hz - 20 kHz
Longitud del cable:	Controlador a PC: 90 mm Auricular a enchufe de 3.5 mm: 1.2 m
Reducción de ruido:	Cancelación de hasta 98 % con Cancelación activa e híbrida de ruido
Tiempo de ANC:	Hasta 24 horas
Temperatura de operación:	-10 C° a 55 C°
Temperatura de almacenamiento:	-20 C° a 25 C°

